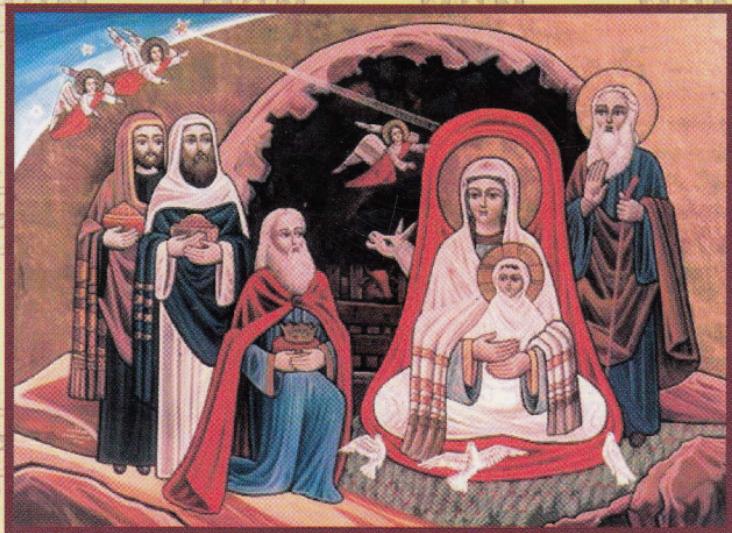




كنيسة الشهيد العظيم مار جرجس
سبورتنج - اسكندرية
بردة القديس ديديموس الضرير للدراسات الكنسية

نجم المشرق



للقديس يوحنا الذهبي الفم
بطريرك القسطنطينية

من كتابات الآباء (٨)

اسم الكتاب : نجم المشرق.

اسم المؤلف : القديس يوحنا الذهبي الفم.

الترجمة : أسرة القديس ديديموس الضرير للدراسات الكنسية.

الناشر : كنيسة الشهيد العظيم مارجرجس - سبورتنج.

طبعة الأولى.

تاريخ النشر : يناير ٢٠٠٤

تجزئي وتنفيذ : الرواد - ت : ٤٨٤٤٦٢٣ - ٤٨٣٥٤٦٥ (٠٣)

رقم الإيصال : ٢٠٢٤٥ / ٢٠٠٣

الترقيم الدولي : 1 - 082 - 334 - I.S.B.N. : 977

السعر ١٠٠ جنيه



حضره صاحب الغبطه والقدسه
البابا شنودة الثالث
بابا الاسكندرية وبطريرك الكرازة المرقسية



تقديم وإهداء

أيها القارئ الحبيب ..

نُقْدِمُ لك هذا الكتاب، ونُهديه إلى مَنْ نحمل له ذكرى
غالبة في قلوبنا وهو الذي قام بترجمة هذا الكتاب.. الشمامس
والخادم سامح سمير حيث أنه سلمنا الترجمة العربية الأولية
عن العظة الإنجليزية باستثناء آخر فقرة منها وذلك في ليلة
الخميس العشرين من نوفمبر ٢٠٠٣ على وعد منه بأن يُملي
 علينا ترجمتها من خلال التليفون في الصباح... ولكنه في
الصباح انطلق إلى السماء لِيُسَبِّحَ الله بلغة جديدة، هي لغة
سماوية تفوق لغات البشر، لغة الحب الفائق والتسبیح الدائم،
لغة الترنيمة الجديدة التي لم يستطع أحد أن يتعلمها إلا المائة
الأربعة والأربعون ألفاً الذين اشتروا من بين الناس باكوره الله
وللخروف وفي أفواهم لم يوجد غش، لأنهم بلا عيب قدام
عرش الله (رو ١٤: ٥-٣).

لم نعتذر في إصدارات أسرة القديس ديديموس الضرير
للدراسات الكنسية ذكر أسماء الأحباء من الآباء الكهنة والخدم
الذين يساهمون بمجهوداتهم من أجل إنجاز هذا العمل، ولسنا
هنا بقصد تأبين أحد الأحباء المنتقلين، ولكننا وجدها لزاماً
عليانا بداعي المحبة والعرفان بالجميل أن نذكر أخانا الحبيب
سامح لأن ذكرى الصديق تدوم إلى الأبد.

يُذكّرنا أخونا الحبيب سامح بشفيع أسرتنا القديس ديديموس الضرير، وقد كان كلامهما ضريرين ولم يمنعهما فقدان البصر من التفوق وخدمة الكنيسة. حين سأله القديس الأنبا أنطونيوس صديقه الحميم القديس ديديموس الضرير ثلاثة مرات في أحد الأحاديث بينهما: "العلّاك لا تحزن لأنك كيف البصر؟" فأخيراً أجابه القديس ديديموس بأنه يحزن على ذلك جداً، فأجابه الأنبا أنطونيوس بألا يحزن على فقدان حاسة البصر التي يشترك معها كل البشر وحتى الحيوانات والطيور، بل ليفرح متعزّياً لأن الله وهبته بصيرة لا يهبها إلا لمحبّيه، وعينين كأعين الملائكة بهما يبصر الروحيات بل ويدرك الله نفسه.

العثمان اللتان بين يديك أيها القارئ الحبيب بما ثانى عمل قام بترجمته أخونا الحبيب سامح بطلب من أسرة القديس ديديموس الضرير للدراسات الكنسية، وهو أول عمل له نقوم بنشره. كان هذا الأخ المُحب للمسيح وللكنيسة عازماً - بحسب اتفاقنا معه - على أن يتقرّغ بشكل شبه تام ابتداء من شهر فبراير ٢٠٠٤ لترجمة كتابات آباء الكنيسة من الإنجليزية إلى العربية، ولكنه وهو ينتهي من ترجمة عظتي الميلاد اللتين بين يديك أيها القارئ الحبيب، فضلّ أن ينطلق لينعم بقاء مولود المذود... الذي كان والكائن والذى يأتي.. الذى له المجد الدائم إلى الأبد. أمين.

أسرة القديس ديديموس الضرير للدراسات الكنسية

مقدمة

لا يتسع لنا المجال هنا في مقدمة هذا الكتيب لأن نعرض سيرة القديس يوحنا الذهبي الفم بشكل وافٌّ نظرًا لأن حياته كانت غنية بالأحداث والمواقف التي لو حاولنا سردها بالتفصيل، فسيتطلب الأمر مساحة أكبر بكثير مما تسمح به مقدمة هذا الكتيب. ولكن مع ذلك سنحاول أن نذكر السيرة في إيجاز شديد حتى يكون القارئ على معرفة بصاحب العظتين الوارديتين في هذا الكتيب.

وُلد القديس يوحنا الذهبي الفم بمدينة إنطاكية بسوريا حوالي سنة ٣٤٧ م - بحسب اتفاق أغلب الكتب وليس كلها - من أبو يُدعى سكوندوس Secundus، كان قائداً بالجيش الروماني بسوريا، وتوفي بعد قليل من ولادته يوحنا. أمّا أمّه فكانت تدعى أنثوسا Anthusa، وكانت سيدة تقية ترمّلت في سن العشرين من عمرها، ولكنها رفضت الزواج مرة أخرى رغم جمالها وصغر سنها مُفضلة أن تُكرّس حياتها ل التربية ابنها يوحنا. فكان لها أعظم الأثر في تنشئته التشيّة المسيحية التي مهدّت له ليكون خصناً حيًّا في كرم الرب وفي تاريخ الكنيسة. إلى جانب هذه التربية الصالحة، فإن أمّه حرصت على تعليمه البلاغة والمنطق والفلسفة والخطابة لدى كبار معلمي عصره، فنبغ أيضًا في هذه العلوم نبوغاً واعداً بمستقبل باهر، ولكنه

زَهَدَ في أباطيل العالم واشتاق إلى المعرفة الحقيقة التي هي معرفة الله وعبادته بالروح والحق. وأراد يوحنا أن يترهّب، ولكنه عَذَلَ عن رغبته هذه بعد توسّلات أمّه له بآلا يتركها وحدها. فمارس يوحنا حياة الرهبة في منزله، وكانت تربطه علاقة قوية ببطريرك إنطاكية آنذاك القديس ميليتيوس Meletius الذي رسمه "قارئًا". وفي هذه الأثناء أيضًا دُعِيَ القديس يوحنًا الذهبي الفم للأسقفية بسبب ما صار معروفاً عنه من معرفة ونبوغ وحياة نقوى ونسك، ولكنه تهرّب من قبول هذه الدعوة لإحساسه بعدم الاستحقاق.

بعد وفاة أمّه، تحقّق له ما أراد، فترهّب في أحد الأديرة بجوار مدينة إنطاكية لمدة أربع سنوات قضاهَا في حياة شركة رهبانية. ثم في حياة الوحدة مدة سنتين أخرين مارس فيها أقسى أنواع النسك حتى خارت قواه، وتدهورت صحته مما اضطره للعودة إلى إنطاكية مرة أخرى حوالي سنة 381م.

بعد عودته إلى إنطاكية ثانية تلقّه القديس ميليتيوس بطريرك إنطاكية بفرح عظيم ورسمه شماميّاً في نفس السنة رغم معارضته. لم يكن يوحنًا يعظ في هذه الفترة، ولكنه كتبَ الكثير من الكتب خاللها. تتبع القديس ميليتيوس البطريرك، وخلفه فلافيان Flavian الذي رسم القديس يوحنًا الذهبي الفم شماميًّاً سنة 386م. فبدأ يُمارِس خدمة الوعظ بانتظام، وتعلق به شعب إنطاكية بسبب عطائه المؤثرة ونقواه وموافقه التي

أظهرت حكمته واشتياقه لخلاص شعبه ومحبته لهذا الشعب. كانت هذه الفترة من حياة القديس يوحنا الذهبي الفم من أغنى فترات حياته من حيث عمق عطاته وكثرتها. وفي سنة ٣٩٨ م، اختير القديس يوحنا الذهبي الفم ليكون بطريركاً على القدسية رغماً عنه. ولم تبهر مدينة القدسية عاصمة الدولة الرومانية الشرقية بعظمتها ومركزها السياسي ووجود الإمبراطور بها، كما لم يشغل هو بسم مرركزه في هذه المدينة ولا بإقامة العلاقات الوثيقة ببار رجال الدولة، بل ما كان يشغل هو الكرازة، وخلاص نفوس شعبه، ورعاية الفقراء. وعلى العكس من ذلك فقد منعَ القديس يوحنا الانفتاح الذي كان حادثاً في أيام سلفه بين الكنيسة والاكليروس من ناحية، والدولة ورجال السياسة من الناحية الأخرى، وما صاحب ذلك من ولائم كانت تقام في دار البطريركية وتُكلِّف الكنيسة تكاليف باهظة. وذلك أولاً حرصاً على تركيز اهتمام رجال الأكليروس على الرعاية، وثانياً من أجل توفير مصروفات هذه الولائم لاحتياجات الفقراء. ومن هنا ظهر اتجاه قديسنا وأضحت نحو الرعاية الأمينة لشعبه، هذا الاتجاه الذي سرعان ما ظهرت ثماره من اشتياق النفوس لكلمة الله وتزاحمتها لسماعها، بل وانجذب الكثيرون من الوثنيين والهرطقة إلى الإيمان المستقيم.

كان القديس يوحنا الذهبي الفم راعياً من الدرجة الأولى مع التزامه الشديد بالنسك في حياته الخاصة فأحبه شعبه محبة عظيمة. وكان شخصية قوية يناصر الحق بكل قوة وبلا مهادنة حتى في مواجهة الامبراطور والامبراطورة ورجال الأكليروس مما أدى إلى أن يكون له أعداء كثيرون على رأسهم الامبراطورة أودوكسيا Eudoxia. فانتهى به الأمر باللفي سنة ٤٠٤ م إلى مدينة على حدود أرمينيا تسمى كوكوزة Cucusus. وفي سنة ٤٠٧ م صدر الأمر بنقله من كوكوزة إلى مدينة تسمى بيتيسوس Pityus في القوقاز Caucasus، وفي طريقه إليها لمدة ثلاثة أشهر سيراً على الأقدام خارت قواه نتيجة شدة الحر وإصابته بحمى شديدة مع المعاملة القاسية التي لاقاها من حراسه وعدم سماحهم له بالراحة، فأخذلوه كنيسة صغيرة في مدينة تسمى كومانا Comana حيث تناول الأسرار المقدسة ثم سلم روحه في يدي الله وهو ينطق بعبارة المفضلة دائمًا: "لِيَكَ اللَّهُ مَبَارِكًا فِي كُلِّ شَيْءٍ أَمِينٌ". وظل جسده في هذه المدينة حتى سنة ٤٣٨ م حيث تم نقل جسده من كومانا إلى القدسية باكرام عظيم حيث استقر جسده الطاهر بكنيسة الرسل بها. وتُعْدِّ الكنيسة القبطية لنهاية هذا القديس العظيم في السابع عشر من شهر هاتور، ولنقل جسده في الثاني عشر من بشنس. ونشير على القارئ الحبيب بالرجوع إلى كتاب "القديس يوحنا الذهبي

"القم" للقمح تدرس يعقوب ملطي من أجل مزيد من التلامس مع شخصية هذا البطريرك العظيم حيث يُعتبر - من وجهة نظرنا - أفضل مرجع باللغة العربية عن هذا القديس.

والعظتان اللتان بين أيدينا هما تعليقات القديس يوحنا الذهبي الفم على قصة مجيء المجنوس وسجودهم للرب يسوع مقدمين له الهدايا، وهي الواردة في إنجيل معلمنا متى الإصلاح الثاني.

يُوضّح فيها القديس يوحنا مدى كرامة هؤلاء المجنوس الذين لقيّهم بـ "السابقين لآباء الكنيسة" ومذَّاخ إيمانهم، إذ قد جاءوا من بلاد بعيدة ليسجدوا للسيد المسيح وهو بعد طفل مقطّط في مذود. كما عَقدَ القديس يوحنا مقارنة بين إيمان هؤلاء المجنوس وحمافة وكبراء اليهود الذين كان عندهم نبوات عن السيد المسيح منذ مئات السنين ومع ذلك لم يؤمنوا به. ثم أوضح الذهبي الفم مدى إعجاز أحداث الميلاد وكيف أنَّ النجم الذي ظهر للمجنوس ليس مجرد نجمٍ عادي بل كان قوة إلهية عظيمة.

وأخيراً ختم القديس يوحنا كلامه مُقدِّماً وصايا عملية لنا جميعاً، إذ كان هذا هو منهجه دائمًا أن يستخلص من أحداث الكتاب المقدس وصايا عملية تعيشها الكنيسة مُعتبراً أن الكتاب المقدس والمسيحية هما حياة معاشرة يجب أن تكون موجودة في كل مسيحي. لذلك فقد دعا الجميع إلى التشبُّه بالمجنوس الذين

جاءوا من أقصى الأرض ليسجدوا للسيد المسيح وأن يتركوا
عنهم الكسل والتراخي، مُثنيين أنظارهم على وليد المذود
ومُتجنبين أمور العالم الراحلة.

ترجمت هاتان العظتان عن الترجمة الإنجليزية التي نشرت
في:

Nicene & Post-Nicene Fathers

Series II, Volume X

St. Chrysostom, Homilies on the Gospel of St.

Matthew

Homilies VI, VII

الرب يجعل كلمات هاتين العظتين تعمل في نفوسنا جميعاً
بصلوات القديس يوحنا الذهبي الفم وأبينا قداسة البابا المُعظم
الأبنا شنودة الثالث.

٢٩ كيهك ١٧٢٠

عيد الميلاد المجيد

الحظة الأولى

"ولما وُكِدَ يسوع في بيت لحم اليهودية في أيام هيرودس الملك إذا مجوس من المشرق قد جاءوا إلى أورشليم. فائلين أين هو المولود ملك اليهود فإننا رأينا نجمه في المشرق و أتينا لنسجد له" (مت ٢: ١، ٢).

١. ما أحوجنا إلى الكثير من الانتباه والصلة، حتى نصل إلى تفسير هذا النص الذي بين أيدينا، فلكي نفهم من هم المجوس؟ ومن كانوا؟ ومن أين جاءوا، وكيف أتوا؟ ومن الذي أقنعهم بالمجيء؟ وما هو ذلك النجم الذي ظهر لهم؟ دعنا نبدأ إذن بما يتزدّد على السنة أعداء الحق، الذين ضربهم الشيطان حتى أنهم يتسلّحون ضد كلمة الله الصادقة.

فما الذي يدعّيه هؤلاء المعاندون؟ إنهم يقولون: "هذا قد ظهر نجم في السماء عند ميلاد المسيح نفسه، وهذا دليل على أنه باستطاعتنا الاعتماد على التنجيم". ونحن نرد عليهم بقولنا: "إذا كان السيد المسيح قد سمح لميلاده بالحدوث طبقاً لناموس الفلك والنجوم، فلماذا إذن قد حقر من شأن التنجيم ونفى مسألة القدر أو الحظ؟ ولماذا إذن قد سدّ أفواه الشياطين وطرح الشر إلى أسفل ورفض ممارسة السحر؟"

ولكن، ما الذي تَعلَّمَه المجنوس من النجم في حد ذاته؟ هل عرفوا من خلاله أنَّ المولود هو ملك اليهود؟ بالطبع لم يعرفوا من النجم أنَّ المولود هو ملك اليهود، وإنْ كانَ الرب يسوع لم يكن مجرد ملِكًا لليهود، بل كما قال لبيلاطس: "ملكتي ليست من هذا العالم" (يو ١٨: ٣٦). فهو على أية حال لم يقم بأية استعراضات من هذا النوع، فلم يكن له حراس مُدجَّجين بالحراب والدروع، ولم يركب الخيل، ولا العجلات التي تجرها البغال، ولم يُحْظِ نفسه بأي شيء آخر من هذا القبيل. بل عاش حياته بما فيها من فقر وإتضاع، وكان يرافقه أينما ذهب اثنا عشر رجل من طبقة اجتماعية متواضعة.

وحتى لو عرف المجنوس أنَّه ملك، فماذا كان الغرض من قدوتهم؟ فمن المؤكَّد أنَّ عمل المُنجَّمين ليس أن يعرفوا المواليد من تتبع نجومهم، بل أن يتتبَّعوا عمما سيحدث لهم وذلك بمعرفة الساعة التي تتمُّ فيها الولادة^١، وهذا هو ما نعرفه عن المُنجَّمين والفالك. إلا أنَّ هؤلاء الرجال لم يكونوا حاضرين مع أم الصبي في آلام المخاض، ولم يعرفوا الوقت الذي ولد فيه الصبي. كما أنَّهم لم يَحسبوا، اعتماداً على حركة النجوم وعلى توقيت ميلاد الصبي، ما الذي يتوقعون حدوثه في حياته. بل على العكس من ذلك تماماً، فقد رأى هؤلاء الرجال قد رأوا

^١ هذا الأمر يُشَبِّه إلى حد كبير فكرة معرفة مستقبل الشخص من خلال "الأبراج"، وهي شبيهة أيضاً بما يُتَشَرَّفُ في الجرائد والمجلات.

نجمًا يظهر في بلادهم البعيدة قبل ذلك بزمنٍ، والآن إذا بهم يأتون لرؤية المولود. إنَّ هذا الموقف يثير في حد ذاته مشكلة أكبر من المشكلة الأولى. تُرى ما السبب الذي دفعهم للسجود لذلك المولود الذي كان ملِكًا على بلاد بعيدة كلَّ البُعد عن وطنهم، وما المكاسب التي كانوا يتوقعون الحصول عليها من هذا السجود؟ لو كان هذا الملك سوف يحكم بلادهم، لأمكننا بكلِّ تأكيد الوصول إلى تفسيرٍ مُقنعٍ لهذه الحالة. ومما لا شك فيه أنه لو كان قد ولد في قصور ملكية، ولو كان أبوه نفسه ملِكًا وحاضرًا إلى جانبه، لأمكننا القول أنهم سجدوا للطفل المولود أملًا منهم في كسب ود والده العظيم، ومن ثمَّ يذَّخرون لأنفسهم مُبررًا قويًا لحصولهم على الرعاية والاهتمام في المستقبل. أمَّا وأنَّهم لم يكونوا يتوقعون مطلقاً أن يكون هذا الطفل ملِكًا عليهم، بل ملِكًا على أمَّةٍ غريبةٍ بعيدةٍ كلَّ البُعد عن بلادهم. وبما أنَّهم لم يروه وقد كبر وأصبح رجلٌ يُعتَدُ به، فلماذا إذن تراهم قد أقدموا على مثل هذه الرحلة الطويلة، متقدمين هداياً للصبي مع علمهم بأنَّهم حتَّى كانوا سيواجهون أخطاراً تُهدِّدُ قصدهم؟ فهيرودس، من ناحية، كان في أشد حالاته اضطراباً عند سماعه لتلك الأخبار، كما كان الشعب كله أيضًا في حالة من الارتباك عندما وصلت إلى مسامعهم هذه الأخبار.

فهل هؤلاء الرجال لم يتوقعوا ما حدث؟! بلـ، فإنـ ذلك ليس أمراً معقولاً، لأنـه مهما كانت حماقتهم، فإنـهم بالطبع يعرفون أنـه عند مجئـهم إلى مدينة تحت حـكم مـلك قـويـ، وعند مناداتـهم بـوجود مـلك آخرـ، فلا شـكـ أنـهم يـجلبون الموت على أنفسـهم ألفـ مرـةـ ومرـةـ.

٢ـ . ثم لماذا يـسجدون في الأصل لـمولود في أقـمـطةـ؟ لأنـه لو كان رـجـلاـ مـكـتمـلـ السنـ، لأـمـكـنـناـ القـولـ أنـهـ كانواـ يـتـطـلـعـونـ إـلـىـ المعـونـةـ التيـ يـحـصـلـونـ عـلـيـهاـ مـنـهـ، الأـمـرـ الـذـيـ جـعـلـهـمـ يـزـجـوـنـ بـأـنـفـسـهـمـ فـيـ أـخـطـارـ كـانـواـ يـعـرـفـونـهاـ مـسـبـقاـ. إـلـاـ أنـهـ هـذـاـ التـفـسـيرـ أـبـعـدـ ماـ يـكـوـنـ عـنـ الـمـعـقـولـ، حـيثـ أـنـهـ مـنـ غـيرـ الـمـتـوقـعـ أـنـ يـقـبـلـ الفـرسـ أوـ غـيرـهـ مـنـ الـأـمـمـ الـذـينـ لـاـ يـشـتـرـكـونـ مـعـ الـيـهـودـ فـيـ أيـ شـيـءـ عـلـىـ الإـطـلاقـ بـمـغـادـرـةـ دـيـارـهـمـ، وـالـتـخـلـيـ عـنـ بـلـادـهـمـ وـذـوـيـهـمـ وـأـصـدـقـائـهـمـ، وـيـذـهـبـونـ لـلـخـضـوعـ لـمـمـلـكةـ أـخـرىـ.

إـذـاـ اـعـتـرـبـناـ هـذـاـ السـلـوكـ ضـرـبـاـ مـنـ ضـرـوبـ الـحـماـقةـ، فـإنـ ماـ يـتـرـتـبـ عـلـيـهـ هوـ أـكـثـرـ حـماـقةـ. فـماـ معـنـىـ أـنـهـ بـعـدـ إـقـدامـهـ عـلـىـ مـثـلـ هـذـهـ الرـحـلـةـ الطـوـيـلـةـ، وـسـجـودـهـ لـمـولـودـ، وـتـسـبـبـهـمـ فـيـ حـيـرـةـ الـمـوـاطـنـينـ، تـرـاهـمـ يـرـحـلـونـ عـاـنـدـيـنـ إـلـىـ بـلـادـهـمـ بـمـثـلـ هـذـهـ السـرـعـةـ؟ وـمـاـ هـيـ عـلـامـةـ الـمـلـكـ الـتـيـ رـأـوـهـاـ عـنـدـاـ أـوـصـلـتـهـمـ أـرـجـلـهـمـ إـلـىـ حـظـيرـةـ، وـمـذـودـ، وـطـفـلـ فـيـ أـقـمـطةـ، وـأـمـ فـقـيرـةـ؟.. وـلـمـنـ قـدـمـواـ هـدـاـيـاـهـمـ؟ وـمـاـذـاـ كـانـ غـرـضـهـمـ؟ هـلـ كـانـ أـمـرـاـ شـانـغاـ وـمـعـنـادـاـ أـنـ يـقـمـ كـلـ هـذـاـ التـقـدـيرـ لـلـمـلـوـكـ الـمـولـودـينـ فـيـ أيـ

مكان؟ وهل كان هؤلاء الرجال يواطرون على السفر في جميع أنحاء العالم، مقدمين السجود للأطفال الذين يعلمون بأنهم سوف يصيرون ملوكاً ويعتلون عروشهم على الرغم من ولادتهم في طبقات اجتماعية متواضعة؟ مرة ثانية نقول كلاماً، وما من أحد يمكن أن يوافق على هذا الرأي.

ثم لأي غرض تراهم سجدوا له من الأساس؟ إن كان لأمور حاضرة، فما هو هذا الشيء الذي كانوا ينتظرون الحصول عليه من طفل رضيع وأم فقيرة؟ وإن كان لأشياء آتية، فمن ذا الذي أعلمه أن الطفل الذي كانوا قد سجدوا له وهو في الأقطمة سوف يتذكر صنيعهم في مستقبل الأيام؟ هل كانت أمه ستذكره؟ إنها لو فعلت ذلك، لما أصبح هؤلاء الرجال أهلاً للإكرام، بل بالحربي للعقاب؛ لكونهم عرضاً للمولود لخطر لابد وأنهم قد توقعوه. ففي تلك الآونة كان هيرودس مضطرباً، فبحث بالتدقيق، وتجلس، واعتزم أن يقتل الصبي. وبالطبع فإن كل من يخبر بالملك الآتي، معتبراً إياه ذو شأن عظيم وهو لا يزال طفلاً، إنما يكشف عن الصبي مقدماً إياه للذبح، ومشعلاً ضده حرباً لا تتطفىء.

لعلك الآن تدرك هذه الخرافات الكثيرة، والتي سرعان ما تتضح لنا إذا ما سلطنا الضوء على هذه الأحداث من وجهة النظر البشرية والتقاليد المتعارف عليها. فباستطاعتنا الحديث عن أمور أخرى كثيرة تحتوي على مضمون يثير تساؤلات

أكثر مما ذكرنا حتى الآن. ولكن لثلا نُحِيرُك بما ننسجه من تسلسلات متواصلة، دعنا نبادر الآن بالحديث عن تفسير تلك الأمور التي تساعلنا عنها، على أن نبدأ حديثنا عن التفسير بالنجم نفسه.

٣. فإن كان باستطاعتك أن تعرف ما هو النجم وما هو نوعه، وما إذا كان أحد النجوم العادية، أم نجماً جديداً ومختلفاً عن باقي النجوم، وما إذا كان نجماً بالطبيعة أم أنه كان نجماً بالظاهر فقط. فإذا ترسني لك معرفة ذلك، فسوف يسهل عليك معرفة باقي الأمور أيضاً. ولكن كيف تتضح لنا كل هذه الأشياء؟ يمكننا أن نجد الإجابة على ذلك بإيمان النظر فيما هو مكتوب (الآيات الواردة في بداية النص).

أولاً: لم يكن النجم أحد النجوم العادية المعروفة، أو أنه لم يكن نجماً على الإطلاق - كما يبدو الأمر لي على الأقل - إنما كان عبارة عن قوة خفية أخذت مظهر النجوم، وهو ما يبدو جلياً من مسار هذا النجم. فالواقع يخبرنا بأنه لا يوجد أي نجم يتحرك على هذا النحو. ولكن إذا كنت تتحدث عن الشمس أو القمر أو باقي النجوم الأخرى، فإننا نراهم يتحركون من الشرق إلى الغرب. أمّا هذا النجم الفريد فقد كان منتطلقاً من الشمال إلى الجنوب، تمشياً مع موقع فلسطين بالنسبة لبلاد الفرس.

ثانية: يمكننا التوصل إلى حقيقة أنَّ هذا النجم لم يكن نجماً عاديًّا من خلال زمان ظهوره. فإنَّ هذا النجم لم يظهر في الليل، بل في منتصف النهار والشمس ساطعة. وهو أمر ليس في مقدرة النجوم أو القمر، حيث أنَّ القمر الذي يفوق الجميع لا يكاد يلمح أشعة الشمس إلا ويختبئ مُسْرِعاً، مُخْتَفِيا عن الأعين. أما هذا النجم فقد فاق بهائه كل شيء حتى أشعة الشمس نفسها، وظهر لاماً برأقاً أكثر منها، وساطعاً بضياء أكثر عظمة ونقوقاً.

ثالثاً: لابد لنا من تأملُ أمر ظهور النجم واحتقانه من تلقاء نفسه مرة ثانية. فالنجم يظهر لهؤلاء الرجال على امتداد طريقهم وحتى وصولهم إلى فلسطين وكأنه يقودهم، أمّا بعد دخولهم أورشليم فيُخفى نفسه. ثم بعد أن يتركوا هيرودس وقد أخبروه عن سبب قدومهم، وبعد أن كانوا على وشك الرحيل، إذا بالنجم يعاود ظهوره. كل هذا يختلف تماماً عن حركات النجوم، بل قد تم بقوة حبها الله بكثير من العقل والمنطق. فإنَّ هذا النجم لم يكن له مسار خاص على الإطلاق، بل كان يتحرّك عندما يتحرّكون، ويقف عندما يقفون، وفق ما اقتضت الحاجة، كما كان عمود السحاب يقود اليهود بالتوقف تارة، وباليقظة والاستعداد تارة أخرى، حسب ما كانت الضرورة تدعوه.

رابعاً: أيضاً يمكننا التأكُّد بمنتهى الوضوح من حقيقة أنَّ هذا النجم لم يكن نجماً عادياً من طريقة الإعلان عن مكان الصبي. فنجمنا هذا لم يفصح للمجوس عن مكان المولود وهو باقٍ بعيداً في العلاء، لأنَّه في تلك الحالة يكون من المحال بالنسبة لهم التأكُّد من المكان المشار إليه. ولكن النجم نزل إليهم مؤدياً هذه المهمة وهو على مقربة منهم. ولعلنا نعرف جيداً أنه من الحال أن تُستخدم النجوم للإشارة إلى موقع أو مكان نقطة صغيرة الأبعاد على هذا النحو، لا تزيد عن مساحة حظيرة، أو بالحرفي عن الحيز الذي يشغله جسد طفل رضيع، فإنَّ الارتفاع الشاهق للنجم يجعل من المتعذر عليه تمييز نقطة صغيرة ومحصورة بالدقة المطلوبة، ويجعل من الصعب جداً اكتشاف هذه النقطة لمن يرغبون في رؤيتها. أمَّا القمر فالجميع يستطيعون الاهتداء بضوئه لرؤيه الأشياء. حيث يظهر نوره فانقاً على ضوء النجوم، ويبدو لجميع الساكنين في العالم والمنتشرين على نطاق واسع على ظهر الأرض وكأنه قريب من كل واحد منهم. أخبرني إذن كيف أشار النجم إلى تلك النقطة المحصورة، التي لا تزيد عن مساحة المذود والحظيرة، إلا إذا كان النجم قد نزل عن ارتفاعه الشاهق، ووقف عند رأس الصبي؟

ولعل ذلك هو ما كان البشير يشير إليه بقوله:
 "إذا النجم الذي رأوه في المشرق يتقدّمهم حتى جاء
 ووقف فوق، حيث كان الصبي." (مت ٢: ٩).

٤. هل تأكّدت الآن من كل هذه الدلائل والإثباتات كيف أنَّ
 هذا النجم لم يكن يظهر كأحد النجوم، وأنَّه لم يَسِرْ تَبِعاً لنظام
 الخليقة المنظورة؟ وهل عرفت السبب الكامن وراء ظهوره؟
 لقد ظهر لتبليغ اليهود، وحرمانهم من أية فرصة لتبرير
 جهلهم العنيد. فيما أنَّ الآتي كان سيضع نهاية للنظام القديم،
 داعيَا العالم كله إلى عبادته والسجود له في كل مكان، بحراً
 كان أم براً. ها هونا منذ البداية يفتح الباب أمام الأمم بنفسه،
 واعظاً خاصته في الوقت نفسه من خلال الغرباء. ولمَّا كان
 أنبياء العهد القديم قد تحذّروا عن مجئه بلا انقطاع، ومع ذلك
 لم يعوا بهم شعبه، لذا فلقد سمح لأناس أمميين بالقدوم من بلاد
 بعيدة بحثاً عن الملك الذي كان في وسط شعبه ولم يشعروا به.
 فالآن أصبح على اليهود أنْ يسمعوا من لسان فارسي ما لم
 يخضعوا لسماعه بفم الأنبياء. فمن ناحية نقول أنَّه لو كان
 لديهم أدنى استعداد للأمانة، لكان لهم الدافع الأقوى للطاعة.
 ومن الناحية الأخرى نُؤكّد أنَّهم إذا كانوا من أهل التحزُّب
 والعناد، فليس لهم أي عذر. فما الذي يمكنهم قوله وقد رفضوا
 السيد المسيح بعد كل ما جاءهم من أنبياء، ورؤيتهم للمجوس

الذين لما نظروا نجماً واحداً، فقبلوا المولود و جاءوا ساجدين له. فإن هذا هو أقرب ما يكون إلى ما فعله الله مع أهل نينوى عندما أرسل إليهم يونان النبي. وهو أمر قريب الشبه أيضاً بالمرأتين السامرية والكنعانية. ولهذا السبب أيضاً نسمعه يقول "رجال نينوى سيقومون في الدين مع هذا الجيل ويدينونه" (مت ١٢: ٤١) و"ملكة التيمن ستقوم في الدين مع هذا الجيل وتديننه" (مت ١٢: ٤٢). فإن جميع أولئك آمنوا بما هو أقل، بينما لم يؤمن اليهود بمن هو أعظم.

وقد يتساءل أحد قائلًا: "ولكن لماذا جذب الله المجروس بمثل هذه الرؤيا؟" ونردّ نحن بقولنا: وماذا كان عليه أن يفعل؟ أيرسل لهم الأنبياء؟ حسناً، ولكن المجروس ما كانوا ليخضعون لهم. أيرسل لهم صوتاً من السماء؟ كلا، فما كانوا لينصتون. أيرسل لهم ملائكاً؟ ولكنهم ما كانوا ليعبأوا بالملائكة. وهكذا لم يلجا الله إلى أيٍّ من هذه الوسائل، بل هؤلاء يدعوه، بتواضع شديد، من خلال الأشياء المألوفة لديهم. ولذا فهو يُشرق عليهم هنا بنجم كبير وغير عادي، لعلهم يتلقون بسبب دهشتهم من ضخامة حجمه وجمال منظره وطريقة تحركه.

وقياساً على ذلك، فعندما تحدث بولس الرسول مع قوم من اليونانيين غير المؤمنين الذين يتبعدون على مذبح وثنى،

استشهاد بنصوص من شعرائهم^٢. وعندما تحدث مع اليهود أثار موضوع الختان، وجعل من موضوع الذبائح مقدمة لتعليمي الذي يوجهه إلى من يعيشون تحت الناموس. فيما أنَّ كُلَّاً منَّا يعتز بما أَفْهَمَهُ واعتماد عليه، فإنَّ الله نفسه والأنبياء الذين أرسلهم يعتمدون على هذا المبدأ أثناء عملهم لخلاص العالم. ولذلك فلا يجب عليك الاعتقاد بأنَّه لم يكن من اللائق أن يستخدم الله نجماً، حيث أنَّك إنْ اعتقَدْتَ بذلك، فسوف تجد جميع طقوس اليهودية أمور غير لائقة أيضًا سواء الذبائح، أو التطهيرات، أو رؤوس الشهور، أو تابوت العهد، أو حتى الهيكل نفسه. حيث أنَّ هذه الأشياء نفسها قد اشتقت من أصول أممية. ومع ذلك كلَّه، ومن أجل خلاص جميع الذين كانوا يعيشون في الضلال، احتمل الله وقبل أن تقدم له الخدمة من خلال تلك الأشياء، مع أنَّ الذين هم من خارج كانوا يستخدموها في تقديم الخدمة للشياطين. إلا أنَّ الله غيرها قليلاً حتى يجذب الأمم شيئاً فشيئاً بعيداً عن عاداتهم، لكي يقودهم نحو الحكمة العليا. إنَّ هذا هو ما فعله الله في حالة المجنوس، غير مزدِّي أنْ يدعوهم برؤيه نجم، لكي يرفعهم أكثر فأكثر فيما بعد. من هنا، فبعد أن اقتادهم الله وأمسك بأيديهم ووضعهم عند المذود، ليس بنجم بعد يتكلَّم الله معهم الآن بل

بواسطة ملائكة. من هنا يمكن القول أنَّ هؤلاء الرجال قد ارتفوا إلى الأفضل.

وهذا هو ما حدث أيضًا في أشقلون وغزة إذ كانتا من المدن الخمس التي ضربت بوباء فتاك عند مجيء تابوت رب^٣، ولم تجد لها خلاصًا من الشرور التي كانت تتنَّ تحت نيرها، عندئذ نادى أهل تلك المدن على أنبيائهم، واجتمعوا معهم في محاولة لاكتشاف المَخْرَج والمفر من هذا التأديب الإلهي. عندئذ أمرُهم أنبياؤهم أن يربطوا بالتابوت بقررتين مرضعتين ولم يعلِّهما نير (أي غير مُروضتين)، ويطلقوهما في طريقهما وبدون قيادة من أي إنسان حتى يكون ذلك دليلاً على ما إذا كان الوباء من عند الله أم مجرد حادث عارض، ذاك الذي ابتلاهم بهذا المرض العضال. وقال الأنبياء: "إذا مزقت البقرتان النير لقلة خبرتهما أو مالتا في الاتجاه الذي يأتي منه صوت ثغاء عجولهما الصغار، فمعنى ذلك أنَّ الوباء كان بمحض الصدفة. إما إذا اتجهتا في طريقهما مباشرة ولم تخطنا الطريق، ولم تتأثرَا بثناء الصغار أو بجهلهما بالطريق، يكون من الواضح أن يد الله هي التي ضربت تلك المدن".

وأنا أقول لكم أنَّ أهل هذه المدن سمعوا كلام أنبيائهم وأطاعوه ونفذواه، بل أنَّ الله نفسه عملَ تبعًا لمشورة أولئك

الأنبياء، مُبدياً تواضعًا عظيمًا في هذه الحالة أيضًا، ولم يحسب تنفيذه لتوقعات أولئك الأنبياء بمثابة إقلال من شأنه، بل جعلهم يظهرون أهلاً للثقة فيما تكلموا به. ولما لا، طالما أنَّ الخير الذي تحقق كان أعظم بكثير، وهو أنَّ أعداء الله أنفسهم شهدوا بقوته. نعم فقد خرجت أقوال معلميهم مُصدقَةً ومُؤيَّدةً لقوَّةِ الله. وما أكثر الأمور التي يتمجَّد فيها الله على هذا النحو... ولنعاود الحديث الآن عن النجم. لقد ذكرنا أمور كثيرة، ويمكنكم أنتم أن تذكروا ما هو أكثر؛ إنَّه مكتوب: "أعط حكيمًا فيكون أوفَّر حكمة" (أم٩:٩). وإنَّه يتحتم علينا الآن الرجوع إلى ما بدأنا بالحديث عنه.

٥. وما هي البداية؟ "ولمَا وُلِّدَ يسوع في بيت لحم اليهودية، في أيام هيرودس الملك، إذا مجوس من المشرق قد جاءوا إلى أورشليم". في الوقت الذي قبل فيه المجوس بالسير وراء نجم، لم يؤمن اليهود بالأنبياء الذين كادوا يصرخون في آذانهم. ولكن لماذا يُخبرنا الله بزمان ومكان مجتبه قائلًا: "في بيت لحم"، وفي أيام هيرودس الملك؟ ثم لماذا يُضيف منصب هيرودس؟ السبب هو أنَّه كان يُوجَد هيرودس آخر في ذلك الزمان، وهو هيرودس الذي قطع رأس يوحنا المعمدان، ولكن قائل يوحنا كان مجرد رئيس رُبع، أمَّا هيرودس هذا فكان ملِكًا على اليهودية كما أنَّه يُحدِّد المكان والزمان ليذكرنا بنبوات قديمة جاءت إحداثها على فم ميخا النبي عندما قال:

"وَأَنْتَ يَا بَيْتَ لَهْمَ أَرْضَ يَهُودَا لَسْتَ الصَّغِيرَى بَيْنَ رُؤْسَاءِ
يَهُودَا" (مِيقَاتٍ ٢)، وَالنَّبُوَةُ الثَّانِيَةُ مِنْ أَبِ الْأَسْبَاطِ يَعْقُوبُ، الَّذِي
حَدَّ لَنَا الزَّمَانَ بِكُلِّ وَضُوْحٍ وَذَكَرَ لَنَا عَلَامَةً مُجِيءَ الرَّبِّ،
وَذَلِكَ عِنْدَمَا قَالَ يَعْقُوبُ: "لَا يَزُولُ قَضِيبٌ مِنْ يَهُودَا وَمُشْتَرِعٌ
مِنْ بَيْنِ رِجْلَيْهِ حَتَّى يَأْتِي شَيْلُونَ وَلَهُ يَكُونُ خَضُوعُ شَعُوبٍ".
(تَكَالِيفٍ ٤٩: ٤٩).

وَيَجُرُّنَا هَذَا إِلَى التَّسْأُولِ مِنْ جَدِيدٍ: مَتَى بَدَأَ الْمَجُوسُ
يَفْكِرُونَ فِي أَمْرِ الْمَوْلُودِ، وَمَنْ الَّذِي حَرَّكَ قُلُوبَهُمْ؟ فَالْأَمْرُ لَا
يَبْدُ لِي عَلَى أَنَّهُ عَمِلَ النَّجْمُ وَحْدَهُ، بَلْ عَمِلَ اللَّهُ أَيْضًا، الَّذِي
حَرَّكَ نُفُوسَهُمْ، وَهُوَ نَفْسُ مَا فَعَلَهُ فِي حَالَةِ الْمَلَكِ كُورُشَ^١،
عِنْدَمَا جَعَلَهُ يُطْلِقُ سَرَاحَ الْيَهُودِ. وَمَعَ ذَلِكَ فَإِنَّ اللَّهَ لَمْ يَفْعَلْ هَذَا
الْأَمْرَ لَحْرَمَانِهِمْ مِنْ إِرَادَتِهِمُ الْحَرَةِ. وَالدَّلِيلُ عَلَى ذَلِكَ أَنَّهُ
عِنْدَمَا نَادَى اللَّهُ بُولُسَ بِصَوْتٍ مِنَ السَّمَاءِ، فَقَدْ جَعَلَ ذَلِكَ
فَرْصَةً لِإِظْهَارِ نِعْمَتِهِ مِنْ نَاحِيَةِ وَطَاعَةِ بُولُسِ وَخَضُوعِهِ مِنْ
النَّاحِيَةِ الْأُخْرَى.

وَقَدْ يَتَسَاعِلُ الْمَرءُ: وَلَكِنْ لَمَذَا لَمْ يُظْهِرْ اللَّهُ هَذَا الْأَمْرَ
لِجَمِيعِ الْمَجُوسِ الَّذِينَ فِي الشَّرْقِ؟ وَالإِجَابَةُ هِيَ أَنَّ الْجَمِيعَ مَا
كَانُوا لِيَؤْمِنُوا، بَلْ كَانُوا هُؤُلَاءِ الرِّجَالُ أَكْثَرُ اسْتَعْدَادًا مِنَ
الْبَاقِينَ. فَقِسْ عَلَى ذَلِكَ أَنَّ اللَّهَ أَرْسَلَ نَبِيًّا إِلَى أَهْلِ نِينُوِيَّ

^١ كُورُشُ هُو مَلِكُ فَارِسِ الَّذِي سَمِعَ بِعُودَةِ الْيَهُودِ الْمُسْبِبِينَ إِلَى أَرْضِهِمْ سَنَةَ ٥٣٨ ق.م.

ووحدهم، بينما هلكت أمم أخرى كثيرة لا حصر لها. ومع أنه كان هناك لصان مصلوبان مع السيد المسيح، إلا أنَّ واحداً منهم فقط هو الذي خلص دون الآخر. وأخيراً يمكنك أنْ تدرك قدر هؤلاء الرجال، ليس فقط بسبب قدميهما، بل لشجاعتهم في الكلام. فحتى لا يكونوا كاذبين أو تحت شبهة الكذب، تراهم يُفصِّحون عن طول رحلتهم وعمرَ هداهم في الطريق. وإذا هم قد جاءوا بالفعل، تراهم يُبدون شجاعة في الحديث ويُصرِّحون عن سبب مجئهم قائلين: "لأننا أتينا لنسجد له". وهم لم يخافوا من غضب الشعب، ولا من طغيانِ الملك. ومن ثمَّ فإنني على قناعة بأنَّ هؤلاء الرجال كانوا مُعلمين في بلادهم؛ لأنَّ الذين لم يخافوا من التكلم في بلاد غريبة، لابد وأنهم أكثر جرأة على التحدث في بلادهم، لا سيما وقد حصلوا على إرشاد الملائكة وشهادة النبي.



العظة الثانية

"فلمَّا سمع هيرودس الملك اضطرب وجميع أورشليم معه. فجمع كل رؤساء الكهنة وكتبة الشعب، وسألهم: "أين يولد المسيح؟" فقالوا له: "في بيت لحم اليهودية. لأنَّه هكذا مكتوب بالنبي. وأنت يا بيت لحم أرض يهودا لست الصغرى بين رؤساء يهودا. لأنَّ منك يخرج مدبرٌ يرعى شعبي إسرائيل." (مت ۲: ۶-۳).

مخارجه منذ القديم، منذ أيام الأزل

١. هل تبيِّن لك الآن أنَّ جميع الأشياء قد تمت لإدانة اليهود؟ فلعلَّك أدركت كيف أنَّ الحسد لم يكن قد تملَّكم بعد قبل أن يروا المولود، ولذلك أخذوا يشهدون له بالحق. ولكنهم عندما شاهدوا المجد المُصاحب لمعجزات ميلاده، وجدنا أنَّ روح البُغضة تستحوذ على كيائمه، فأخذوا ينكرون الحق، بدلاً من الشهادة له.

غير أنَّ الحق كان يزداد علوًا في كل شيء، بل ويزداد وضوحاً حتى من أفواه الأعداء والمعاندين. انظر معي في حالة ميلاد الرب يسوع مثلاً: ما أعظم ما تحقق، وما أبعده عن توقعاتنا! فكل من الأمم واليهود قد عرفوا المزيد والمزيد

من بعضهم البعض، بل وقد علّموا بعضهم البعض في نفس الوقت أيضًا. فمن جانب، سمع اليهود من المجوس عن إعلان النجم عن المولود حتى في أرض فارس. ومن جانب آخر، سمع المجوس من اليهود أنَّ الشخص الذي أعلن النجم لهم عن مجيئه كان هو نفسه موضوع حديث الأنبياء منذ زمن بعيد. وسرعان ما تحولت رغبة الفريقين في التساؤل عن زمن ميلاد المسيح إلى فرصة للوصول إلى إرشاد أكثر وضوحاً وكاماً عن شخصه. وأضطرَّ أداء الحق - على عكس إرادتهم - أن يقرأوا ما كُتب في الأسفار المقدسة شهادةً للحق، ويفسّروا أقوال الأنبياء تفسيرًا صحيحةً، وإن لم يكن كاملاً.

فعلى الرغم من حديثهم عن بيت لحم وكيف أنه لابد أن يخرج منها منْ هو مُزمع أن يحكم إسرائيل، إلا أنهم لم يذكروا ما هو مكتوب بعد ذلك، والسبب بالطبع رغبتهم في مجاملة هيرودس الملك. ولكن ما هو ذلك الذي لم يذكروه خوفاً من الملك؟ إنه قول الكتاب عن المولود: "ومخارجِه منذ القديم، منذ أيام الأزل" (متى ٥: ٢).

شهودٌ كثيرون

٢. ولكن قد يتسائل أحد: "لماذا وهو مُزمع أن يأتي من أرض يهودا، تراه قد عاش في الناصرة، مُزيداً على النبوة

غموضاً وإيهاماً؟ ونحن نقول: كلا، فإنه لم يجعل النبوة غامضة، بل كشفها وجعلها غاية في الوضوح. فلقد كانت أم الصبي تعيش في موضع ما طوال حياتها، ثم اضطررت لأن تضع طفلها في مكان آخر، وهذا في حد ذاته دليل على وجود تدبير إلهي خفي. ثم دعني أضيف أنَّ الصبي بقى في موضع ولادته أربعين يوماً كاملة قبل أن ينطلق من هناك، مُفْسِداً المجال أمام الراغبين في التحرّي عنه والاستقصاء عن جميع أموره بمنتهى الدقة.

ففي واقع الأمر كانت هناك أمور كثيرة تدفع البعض إلى التساؤل والاستفسار، ولا سيما في حالة المُهتممين بمتابعة كل ما كان يحدث آنذاك. هكذا نقرأ أنه عند مجيء المجوس، اضطربت المدينة كلها شعباً وملكاً، واجتمع رؤساء الكهنة وكتبة الشعب، وتمَّ الرجوع إلى النبوة.

وكم من أشياء أخرى كثيرة حدثت في المدينة وأوردتها القديس لوقا البشير في أدق تفاصيلها. أقصد الأمور المتعلقة بحنة النبيه وسمعان الشيخ وزكرييا أبي يوحنا المعمدان وكذلك الأمور المتعلقة بالملائكة والرعاة. إنها الأمور التي تكفي في حد ذاتها لكي يتتأكد منها المتابع والمدقق عن سر ما كان يحدث آنذاك. فلو كان المجوس الذين جاءوا من بلاد فارس البعيدة يعرفون مكان ولادة الصبي، لكان من الأولى بسكان المنطقة أن يكونوا هم أنفسهم على علم بجميع هذه الأمور.

فأَقْدَ أَظْهَرَ نَفْسَهُ مِنْذُ الْبَدْيَةِ بِالْعَدِيدِ مِنَ الْمَعْجَزَاتِ، وَلَكِنْهُمْ عِنْدَمَا لَمْ يَرْغِبُوا وَلَمْ يَرِيدُوا أَنْ يَرَوْا، فَإِذَا بَهُ يُخْفِي نَفْسَهُ بِرَهْةٍ مِنَ الزَّمَانِ^٠، حَتَّى يَظْهُرَ مَرَةً ثَانِيَةً فِي صُورَةٍ بَدْيَةٍ جَدِيدَةٍ أَكْثَرَ مَجْدًا، وَلَكِنْ فِي هَذِهِ الْمَرَّةِ، لَمْ يَكُنْ الإِعْلَانُ مِنَ الْمَجْوَسِ، وَلَا مِنَ النَّجْمِ، بَلْ الْآبُ مِنَ السَّمَاءِ أَعْلَانَ عَنْهُ عِنْدَ نَهْرِ الْأَرْدَنِ، وَالرُّوحُ^١ نَزَلَ عَلَيْهِ، مُوجَّهًا إِنْتِبَاهَ الْجَمِيعِ بِأَنَّ الصَّوْتَ الَّذِي سُمِّيَ كَانَ يَخْصُّ الشَّخْصَ الْمُعْمَدَ. أَمَّا يُوحَنَا فَقَدْ صَاحَ بِكُلِّ مَا يَحْدُثُ بِهِ الْقَوْلُ مِنْ وَضْوَحٍ، بَلْ وَأَخْذَ يَنْادِي فِي الْيَهُودِيَّةِ كُلَّهَا، حَتَّى امْتَلَأَتْ أَحْيَاوُهَا الْمَعْمُورَةُ وَالْمَهْجُورَةُ عَلَى حِدَّتِهَا، حَتَّى امْتَلَأَتْ أَرْضُ الْأَرْضِ وَالْبَحْرِ وَالْخَلِيقَةُ كُلَّهَا نَطَقَتْ بِصَوْتٍ وَاضْعَفَ، شَاهِدَةً لَهُ مِنْ خَلَلِ تَلْكَ الْمَعْجَزَاتِ. لَكُنِّي أَرْجُعُ فَأَقُولُ أَنَّ أَشْيَاءَ عَدِيدَةَ قَدْ حَدَثَتْ عِنْدَ وَقْتِ مِيلَادِهِ، وَقَدْ ارْتَبَطَتْ جَمِيعُهَا وَفِي هَذِهِ الْوَاهِدَةِ تَامًّا بِكُونِهَا إِشَارَاتٍ عَنْ ذَاكَ الَّذِي كَانَ مُزْمَعًا أَنْ يَأْتِي.

وَهَذَا وَلَكِي لَا يَتَعَلَّلُ الْيَهُودُ بِقَوْلِهِمْ: "وَلَكُنَّا لَمْ نَكُنْ نَعْرِفْ مَوْعِدًا أَوْ مَكَانًا وَلَادَتِهِ"، جَاءَ الْمَجْوَسُ يَعْلَمُونَ اهْتِمَامَهُمْ بِتَلْكَ الْأَمْوَرِ الَّتِي كَانَتْ عَنْيَةً اللَّهِ قَدْ رَتَّبَتْ لِلْكَشْفِ عَنْهَا، وَلَيْسَ مَوْعِدُ وَمَوْعِدًا^٢ الْوَلَادَةَ فَقَطَّ بَلْ جَمِيعَ مَا تَحْدَثَتْ عَنْهُ مِنْ قَبْلِهِ، هَذَا

^٠ هَذَا يَقْصِدُ التَّدِيسَ يُوحَنَا فِي الْفَتَرَةِ مَا بَيْنَ الْمِيَالَدِ وَمَا صَاحِبَهُ مِنْ مَعْجَزَاتِ، وَبَيْنَ بَدْيَةِ خَدْمَتِهِ عِنْدَ سِنِّ الْثَّلَاثِينِ مِنْ عَمْرِهِ.

كله لكي لا يكون لهم عذر يدعون به أنهم لم يكن لهم علم
مبنيّ بجميع ما حدث من أمور.

بيت لحم مدینة المخلص

والآن تأمل معي في دقة النبوة. فالنبي لا يقول: "أنه سيعيش" في بيت لحم، بل "إنه سيخرج منها". أي أن هذا الأمر كان عنصر آخر في النبوة يشير إلى أن بيت لحم كانت فقط مكان الميلاد وليس مكان المعيشة.

غير أن بعضهم، ممن لا يعرف الخجل طريقه إليهم، يقولون في جرأة أن هذه الأقوال تخص زرّابيل لا المسيح. فكيف يمكن أن يكون كلام هؤلاء صحيحا؟! فنحن نعلم يقيناً أن مخارج زرّابيل لم تكن "منذ القديم، منذ أيام الأزل". كما أن قول الكتاب الذي جاء قبلًا عن بيت لحم: "لأنه منك يخرج مُدبر يرعى شعبي إسرائيل" لا ينطبق على زرّابيل، الذي لم يولد في اليهودية، بل في بابل التي استمد منها اسمه "زرع بابل"، ولما لا وقد استمد أصوله وجذوره منها؟

وبالإضافة إلى كل ما قيل، كان الوقت الذي انقضى كافياً لترسيخ شهادة الأنبياء. فماذا يقول أيضًا؟: "ست الصغرى بين رؤساء يهودا". ثم يضيف سبب علو مكانة بيت لحم قائلاً: "لأنه منك يخرج". والحقيقة أنه ما من شخص آخر غيره جعل

لبيت لحم هذه المكانة وتلك الرفعة. فعلى سبيل المثال، منذ ذلك الميلاد لا يزال الزائرون يأتون من جميع أنحاء العالم ليشاهدوا المذود ومكان الحظيرة، وهو ما تتبأ به ميخا النبي من قبل، عندما صاح قائلاً: "لست الصغرى بين رؤساء يهودا"، أي أنَّ بيت لحم ليست أقلَّ شأنًا بين جميع عشائر يهودا، بما في ذلك أورشليم نفسها. غير أنَّ اليهود لم يهتموا بذلك، على الرغم مما يحمله لهم من بشري وامتياز. ولهذا السبب، نرى أنَّ النبوات لا تُركِّز في البداية على مقدار كرامة المولود، بقدر ما تؤكِّد على الامتيازات التي تحققت للشعب والمكان بسبب ولادته.

وهكذا عندما كانت العذراء على وشك الولادة، جاء الملك وقال لها: "وتدعوا اسمه يسوع" (مت 1: 21)، ثم يذكر السبب قائلاً: "لأنَّه سيخلص شعبه من خططيتهم" (مت 1: 21). وكذلك المجوس أيضًا لم نسمعهم يقولون: "أين هو ابن الله؟" بل قالوا "أين هو المولود ملك اليهود؟" (مت 2: 2) لاحظ أيضًا أنَّ النبوة لم تقل: "لأنَّه يخرج منك ابن الله" بل "مُدِيرٌ يرعى شعبي إسرائيل". لأنَّه كان من الضروري أن يبدأ الحديث مع الشعب أولاً، وأنَّ يكون الحديث بلهجـة شديدة التواضع، لئلا يشعروا بالإهانة. وكان من اللازم الحديث عن الأمور المُختصة بخلاصهم، لعل ذلك يُسهل من إمكانية اجتذابهم.

وعلى أية حال، فإنَّ جميع النبوات التي ذُكرَت سابقاً، والتي قد تحققت بالميلاد، لا تذكر شيئاً عن علو مكانة الصبي أو ورفة شأنه، وذلك على العكس من الشهادات التي وردت بعد حدوث جميع المعجزات التالية للميلاد. فالنبوات السابقة للميلاد تُركِّز على الشعب وما له من امتيازات، والشهادات التالية للميلاد تُركِّز على مكانة ورفة المولود. فالأطفال على سبيل المثال، بعدما سمعوا عن كل ما حدث من معجزات، إذا بهم يُرْنُمون له ويُسْبِّحون إِيَّاه مُتَّبعين قول النبي: "من أفواه الأطفال والرضُّع أُسْتَ سُبْحاً" (مز ٨: ٢)، ويقول النبي أيضاً: "السموات تُحدَّث بمجده الله والفالك يُخْبِر بعمل يديه" (مز ١٩: ١)، وهي كلمات تُؤكِّد على كونه الخالق الْوَحِيد للكون كله. ثم أنَّ النبوة التي تحدثت عنه بعد الصعود تُؤكِّد على مساواته للآب، حيث تقول: "قالَ الرَّبُّ لِرَبِّيِّ اجْلِسْ عَنْ يَمِينِي" (مز ١١٠: ١)، وإشعياء نفسه يقول: "الْقَائِمُ لِيُسْوِدْ عَلَى الْأَمْمِ عَلَيْهِ سِيْكُونْ رِجَاءُ الْأَمْمِ" (رو ١٥: ١٢).

ولكن كيف يقول النبي مُخاطباً بيت لحم: "لَسْتُ الصَّغْرِيَّ بَيْنَ رُؤْسَاءِ يَهُودَا"؟ بينما قرية بيت لحم صارت معروفة في العالم أجمع وليس في فلسطين فقط؟ ولماذا يُضيِّف النبي قائلًا: "يَرْعَى شَعْبِي إِسْرَائِيل" بينما هو قد أحاط العالم كله بالرعاية، وليس شعب إسرائيل وحده؟ فكما قُلت من قبل، إنَّ الوحي لم

يرغب في إغاظة اليهود من خلال الحديث عما يعتزم الله قوله و فعله مع الأمم.

ولكن كيف لأحد أن يقول أنَّ الله لم يرع شعب إسرائيل؟ فأننا أبادر إلى الإجابة قائلاً: إنَّ رعاية الله لشعب إسرائيل قد تحققت بالفعل^١. فاستخدام لفظة "إسرائيل" في هذا الموضع هو استخدام مجازي، يُشير إلى من آمنوا به من بين اليهود جميعهم. ولعل هذا هو ما يفسِّر بولس الرسول بقوله: "لأنَّ ليس جميع الذين من إسرائيل هم إسرائيليون" (رو: ٩: ٦)، بل كل الذين ولدوا بالإيمان والموعد. وإن لم يكن قد رعاهم جميعاً، فإن الخطأ خطوهم، واللوم يقع عليهم لا عليه. لأنَّه بينما كان يتعين عليهم السجود له مع المجرم، وتقديم المجد لله لأنَّ الوقت قد حان إذ قد جاء المسيح، وبدلًا من أن يتخلوا عن جميع خطايهم إذ لم ترِد إليهم كلمة واحدة عن الدينونة أو الحساب، بل عن مجيء راعٍ وديع ولطيف، بدلًا من أن يفعلا ذلك، إذا بهم يتصرفون على عكس ما هو متوقع تماماً، فيرتكون ويضطربون، ولا يكفون عن نسج الحيل والمؤامرات دون توقف.

^١ هنا يُجاوب القديس يوحنا على تساؤل قد يطرحه أحد قائلاً كيف تحققت النبوة "يرعى شعب إسرائيل" على الرغم من أنَّ شعب إسرائيل قد رُفض لأنَّه لم يؤمن بالسيد المسيح؟ فلووضح القديس يوحنا أنَّ المقصود بـ"إسرائيل" في هذه النبوة هم اليهود الذين آمنوا بالسيد المسيح والذين وبالتالي دخلوا في رعاية الله ومن هنا تحققت فيهم النبوة.

هيرودس الماكر وعما فته

٣. "حينئذ دعا هيرودس المجروس سرًا، وتحقق منهم زمان النجم الذي ظهر." (مت ٢: ٧)

كان هيرودس يحاول قتل الصبي الذي ولد على الرغم من أنَّ ما قيل وما حدث أمامه كان كافياً لمنعه من التمادي في هذه المحاولة. فلم تكن كل هذه الأحداث بطرق بشرية. ألم يفهم أن كل هذه الأحداث لم تكن بشرية أو عادية؟ نجم يدعو المجروس من العلاء ... وأمميون يتحملون مشقة هذا السفر البعيد لكي يسجدوا لطفل ملفوف في أقمطة وموضع في مذود ... وأنبياء تكلموا وأعلنوا عن مجده منذ القدم! لقد سمع هيرودس بهذه الأمور جيداً، بل وغيرها أكثر بكثير مما يمكن أن يحدث بين البشر، ومع ذلك لم يُردعه أيٌ منها. فإنَّ هذا الجنون هو شر في حد ذاته، وهو شر يسعى دائمًا نحو كل ما هو مستحيل. تأمل في حماقة هذا الرجل. فإذا افترضنا من ناحية أنه كان يؤمن بالنبوة ويصدقها، وبالتالي أنه كان مقتتنعاً بعدم إمكانية تغييرها أو تغييرها، فمعنى ذلك أنه كان يسعى وراء المستحيل. أمّا إذا افترضنا أنه لم يكن مقتتنعاً بالنبوة، وأنَّه لم يتوقع مطلقاً أن تتحقق تلك الأحداث، فعندئذ لا يكون هناك أي داعٍ لخوفه وانزعاجه، ولما أقدم على نسج أيَّة

مؤامرة للتخلص من المولود. من هنا يتضح لنا أنَّ جميع أعماله كانت في غير محلها.

كذلك فقد كان من فرط حماقته أنْ يعتقد أنَّ المجوس سوف يهتمون به أكثر مما يهتمون بالصبي المولود، ذلك الصبي الذي قطعوا من أجله وحده كل هذه الرحلة الطويلة. فإن كان المجوس قد التهيبوا بالسوق إليه قبل أنْ يروه، فكم وكم تكون مشاعرهم بعد أن رأوه بعيونهم، وبعد أن تأكّدوا من شخصه بشهادة النبوة؟ كيف إذن كان هيرودس يأمل في إقناعهم بأن يُسلِّموا الصبي المولود إلى يده الغاشمة؟

ومع ذلك، وعلى الرغم من جميع الأسباب التي كانت يجب أن تمنعه من التفكير في هذا العمل، إلا أنه أخذ يسعى ويحاول، "فاستدعي المجوس سراً وتحقق منهم زمان النجم"، اعتقاداً منه أنَّ اليهود سيكونون أكثر حرضاً على الصبي. ولذلك فإنه لم يتوقع مطلقاً أن يكون اليهود أنفسهم أغبياء إلى الحد الذي يجعلهم على استعداد لتسليم مُخلصهم إلى يد أعدائه، أو أن يتأمروا ضد المُخلص الذي جاء ليعطي الخلاص لأمتهם. ومن هذا المنطلق، فقد قام هيرودس باستدعاء المجوس سراً، وسألهم عن الزمان، ليس زمان ميلاد الصبي، بل زمان النجم. وهو بذلك ركِّز على الهدف الذي كان يسعى وراءه أي زمان النجم ، لكي يصل من خلاله إلى ما هو أبعد من ذلك أي زمان ميلاد الصبي. لأنني أعتقد أنَّ النجم قد ظهر

قبل ذلك بزمن طویل، أي أنَّ الم Gorsus أمضوا زمناً طويلاً في رحلتهم إلى أرض فلسطين. ولكي يظهر الم Gorsus بعد ولادة الصبي مباشرةً، حيث كان من اللائق أن يُقْتَل السجود للصبي وهو بعد مُقْمَطاً، وكان من اللائق أيضاً أن تتحقق جميع هذه الأحداث الفائقة للطبيعة، لذا فقد كان يجب أن يتراهى النجم قبل ميلاد الصبي بوقت طويل. لأنَّ لو كان النجم قد ظهر لـ الم Gorsus لحظة ميلاد الصبي في فلسطين وليس قبل ذلك، لما استطاعوا أن يروا النجم في بلادهم البعيدة في المشرق، ثم يقطعون تلك الرحلة الطويلة وما تستغرقه من وقت كثير ومع ذلك يصلون في الوقت المناسب لكي يروا الصبي وهو لا يزال رضيعاً مُقْمَطاً. أمَّا عن ذبح هيرودس للأطفال من سن عامين فما دون، فليس هناك ما يدعوه إلى العجب؛ لأن غضبه وخوفه ورغبته في التأمين الكامل لعرشه جعله يبالغ كثيراً في عمر الأطفال، حتى لا يفلت أحد منهم.

وبعد أن استدعي هيرودس الم Gorsus، قال لهم:
"اذهبا وابحثوا بالتدقيق عن الصبي... وأنا أيضًا
اسجد له" (مت ٢: ٨).

هل اتضحت لك حماقته الشديدة؟ فلو كان هيرودس صادقاً ومُخلصاً فيما يقوله، فلماذا يسألهم سرًا إلا إذا كان عازماً على التآمر ضد الصبي المولود؟ وكيف لم يفهم أن سؤاله للم Gorsus سرًا سيجعلهم يُدرِّكون قصده الماكِر؟ ولكنني

قد أجبت على مثل هذه التساؤلات من قبل: إنَّ النفس التي وقعت في أسر الخطية والشر تصير نفساً غير عاقلة أكثر من كونها أي شيء آخر.

كذلك لم يقل هيرودس للمجوس "اذهروا واستعلموا عن الملك" بل "عن الصبي". أي أنَّ هيرودس لم يكن يتحمّل مجرد مناداته أو تسميته للمولود بالألفاظ المعتبرة عما له من سلطان. غير أنَّ المجوس لم يفهموا ذلك بسبب فرط خشيتهم من هيرودس، لأنَّه لم يكن قد خطر ببالهم أنَّ يكون الملك قد أمعن في الشر إلى هذا الحد، أو أنَّه يسعى إلى نسج المؤامرات ضد هذا التدبير الإلهي الإعجازي. لقد غادروا المكان لأنهم لم يشعروا بالراحة إذ أحسوا داخل نفوسهم بما يمكن أن يفعله البشر والطبيعة البشرية.

النجم العجيب

"وإذا النجم الذي رأوه في المشرق يتقدّمهم" (مت 2: 9).
لقد كان النجم مُختبئاً برهة وجيزة، حتى إذا ما وجد المجوس أنفسهم بلا مرشد، يضطرون إلى الاستفهام من اليهود، ومن ثم يتم الإعلان عن الميلاد للجميع. أمّا الآن، وبعد أن استفسر المجوس عن مكان ولادة الصبي وحصلوا على المعلومات التي كانوا يحتاجونها من أعدائه، إذا بالنجم

يُعاود ظهوره من جديد. ثم تأمل معي في عظمة ترتيب الأحداث. فهم في بادئ الأمر شاهدوا النجم، ثم تقابلوا مع اليهود، ثم الملك، ثم أدى بهم ذلك إلى التعرُّف على النبوة^٧. التي فسرت أمر النجم الذي ظهر لهم في المشرق. وها هم يرتحلون في سفر قصير من أورشليم إلى بيت لحم في ظل إرشاد النجم ... نفس النجم الذي سافر معهم تلك المسافة البعيدة من بلاد المشرق. لعلك الآن قد تأكَّدت أنَّ هذا النجم لم يكن نجماً عاديَاً، لأننا لا نعرف نجماً آخر يعمل هكذا أو له مثل هذه الطبيعة. ثم أنَّ النجم لم يكن يتحرِّك فقط بل "كان يتقدَّمهم" أي يُرشدُهم ويقودُهم في وَضْح النهار.

وقد يتساءل أحد قائلآ: "ولكن ما حاجتهم بعد إلى النجم بعد أن تأكَّدوا من المكان؟" لقد كان القصد من ذلك أن يقتادهم النجم إلى رؤية الصبي وليس مجرد المكان، إذ لم يكن هناك ما يُظهِرُ لهم، وخصوصاً أنَّ البيت لم يكن ظاهراً، ولم تكن أمه من المشاهير أو حتى المعروفيين. لذلك كانت الحاجة تتضمن أن يأخذهم النجم ويصلُّ بهم إلى ذلك المكان مباشرةً. هذا إذن هو سبب ظهور النجم للمجوس مرة أخرى وسيره معهم من أورشليم إلى بيت لحم، وعدم توقفه قبل وصوله بهم إلى موضع المذود.

^٧ نبوة ميخا النبي المشار إليها سابقاً.

و جاءت المعجزة تلو الأخرى؛ لأنَّ الأمررين كانا غريبيين ومعجزيين: سجود المجنوس للصبي، ومُضي النجم قدَّامهم. وهذا أمران يكفيان للتأثير في الحجارة، فما بالك في البشر. فلو كان المجنوس قد قالوا أنهم سمعوا أنبياء يتحدثون عن تلك الأمور أو أنَّ ملائكة تحدثوا معهم في الخفاء، لما صدقهم أحد. ولكن الآن، لمَّا ظهر النجم في العلاء، سُدِّت أفواه المُتبرجين الذين لا يخجلون.

الأكثر من ذلك هو أنَّ النجم توقف عن مسيرة عندما استقر فوق الصبي، وهذا أيضاً أمراً يفوق قوة وقدرة النجوم. فهذا النجم يختبئ تارةً، ويظهر تارةً أخرى، يسير تارةً، ويتوقف تارةً أخرى، من هنا ازداد المجنوس إيماناً كما أنهم ابتهجوا لكونهم وجدوا ما كان يبحثون عنه، ولكونهم صاروا رُسلًا للحق. ولما لا يفرحون وهم يرون أن رحلتهم الطويلة لم تكن بلا ثمر. لقد أشبع الله أشواق قلوبهم الحارة بقاء المسيح المولود. فلقد جاء النجم أولاً ووقف فوق رأس الصبي، مُظهراً أنه مولود إلى إلهي. ثم أنَّ توقف النجم في هذا الموضع تحديداً كان بمثابة دعوى للمجنوس لكي يسجدوا للمولود. والمجنوس في هذه الحالة ليسوا مجرد أميين، بل أكثر الناس حكمة في بلادهم.

لعلك الآن قد تعرّفت على مقدرة النجم وروعته فالمجوس
بعد ما سمعوا النبوة وتفسيرها من رؤساء الكهنة والكتبة،
ظلّت عقولهم متعلقة بالنجم.

معاندو الإعلانات

٥. عار عليك يا ماركيون! عار عليك يا بولس الساموساطي^٨! لكونكما رفضتا رؤية ما رأاه هؤلاء المجوس الذين سبقو أباء الكنيسة. نعم أنتي لا أخجل من أن أدعوهم سابقين لأباء الكنيسة. فليخجل ماركيون لأنّه رأى المجوس يسجدون لله الظاهر في الجسد. وليخجل بولس الساموساطي إذ رأهم يسجدون له ليس كمجرد إنسان. فمن جهة تجسده، كانت العالمة الأولى هي الأقمعة والمذود. وأما من حيث سجودهم له ليس كمجرد إنسان، فقد أعلنوا عن ذلك عندما قدموا له في هذه السن المبكرة تلك الهدايا التي لا تليق إلا بالله وحده. وليخجل اليهود معهما أيضاً، إذ قد سبّقهم الأميون والمجوس، ولم يعد لهم إلا أن يكونوا مجرد تابعين. فالذي حدث آنذاك

^٨ ماركيون كان من هرطقة القرن الثاني، أمّا بولس الساموساطي فكان من هرطقة القرن الثالث. وكلاهما انكر أنَّ المولود من العذراء هو الإله المتجسد بل هو مجرد إنسان عادي. ولهذا وجّه القديس يوحنا الذهبي الفم توبّيشه لهما في مقابلة للمجوس الغرباء الذين سجدوا للإله المتجسد وهو بعد طفل مقطّع في مذود.

كان نموذجاً من الأمور المزعّم أن تتحقّق مستقبلاً، وظهر منذ البداية أنَّ الأمم سوف يسبّقون الأمة اليهودية في الإيمان. ولكن قد يتّساع أحد قائلًا: "لماذا تأخر قول الرب "اذهبوا وتلمذوا جميع الأمم" (مت٢٨: ١٩)؟ ولماذا لم يأت هذا الأمر منذ البداية، أيِّ متذ مجيء المُجوس؟" السبب في ذلك هو أنَّ ما حدث كان مثالاً - كما قلت سابقاً - للأمور المزعّمة أن تحدث مستقبلاً، ونوع من الإعلان عنه مُسبقاً. فقد كان الترتيب الطبيعي أنْ يأتي اليهود إلى المسيح أولاً. ولكن هم أنفسهم وبمحض اختيارهم الشخصي تخلوا عن امتيازهم، وبذلك انقلب نظام وترتيب الأمور. لأنَّه لم يكن من اللائق حتى في هذه المرة أنْ يسبق المُجوس اليهود، ولا أنْ يصل إليه أنسٌ جاءوا من مسافة بعيدة قبل أولئك الساكنين معه في نفس المدينة. ولم يكن من اللائق لأنَّاسٍ لم يسمعوا نبوة واحدة أنْ يتخطُّوا اليهود الذين تغذوا على العديد منها.

ولكن، لَمَّا كان اليهود في جهل بما لديهم من نعم، سمح الله للمُجوس القادمين من بلاد فارس أنْ يسبّقوا الساكنين في أورشليم. ولعلَّ هذا هو ما يقصده بولس الرسول بقوله: "كان يجب أن تُكلّموا أنتم أولاً بكلمة الله ولكن إذ دفعتمها عنكم وحكمتم أنَّكم غير مستحقين للحياة الأبديّة هونا نتوجه إلى الأمم" (أع١٣: ٤٦). فمع أنَّهم أخطلوا إذ لم يطّبعوا الكلمة قبلَ إلا أنَّه كان عليهم أن يُسرِّعوا إلى الإيمان عندما سمعوا

بالكلمة من المjosوس، ولكنهم لم يسمعوا. وهكذا، بينما يتغافل اليهود، يركض الأئم وراء الإيمان باليسوع.

على نَطْرِ الْمُجَوَّسِ

٦. والآن دعنا نتبع المjosوس مرة أخرى، ولنتحرر من عاداتنا العالمية، ولنبعُد عنها بعيداً، لعلنا نرى المسيح. لأنه لو لم يكن المjosوس قد نظروا من بلادهم البعيدة جداً، لما كانوا قد أبصروه. دعنا نبتعد عن الأمور الأرضية. فالمjosوس عندما كانوا في فارس، لم يروا إلا النجم، ولكنهم بعد أن ارتحلوا من بلادهم، إذا بهم يشاهدون شمس البر. أو قُل بالحري أنه ما كان لهم أن يروا أكثر من النجم، لو لم يكونوا مستعدين للنهوض ومتابعة المسير. فلننهض نحن أيضاً، مهما اضطرب الجميع، دعنا نركض إلى موضع الطفل الرضيع. مهما حاول الملوك والطغاة والأئم أن يعترضوا طريقنا، لن نسمح لأشواقنا أن تخمد. بل سوف ندفع بعيداً عنا جميع الأخطار التي تحاصرنا لأن الجميع أيضاً لم يقدروا على الهروب من خطر هيرودس، إلا الذين رأوا وجه الطفل الرضيع. والمjosوس أنفسهم قبل أن يشاهدوا الصبي، كانت المخاوف والأخطار والاضطرابات تضغط عليهم من كل جانب. ولكنهم بعد أن سجدوا له، امتلأت قلوبهم بالأمان والسكينة. ولم يعد

نجم هو الذي يتقّدمُهم، بل ملاك^٩. بل إنّهم صاروا كهنة من حيث ممارستهم لطقس السجود، وفيما قدّموه من هدايا. هل تأتي معِي أنت أيضًا تاركًا للأمة اليهودية والمدينة المُضطربة، وهيرودس الطاغية المُتعطش إلى الدماء، وبريق هذا العالم؟ هل تترك كل هذا وتسرع معِي إلى بيت لحم، إلى مسكن الخبز الروحي؟^{١٠} فإن كنت مجرد راعي بسيط وأتيت إلى هنا، فسوف ترى الصبي في مذوده. ولو كنت ملّاكاً ولم تقترب إلى هنا، فلن ينفعك رداوك الأرجوانى. وإن كنت أحد الم Gorsos الغرباء، فلن يمنعك ذلك من الاقتراب. فقط أجعل قصتك من المجيء هو أن تقدّم الكرامة والسبود لابن الله، بدلاً من أن ترفضه وتزدرى به. ول يكن مجيئك إليه بفرح ورعدة، لأنّه من الممكن أن يتزامن الشعوران.

ولكن احترس لثلا تكون مثل هيرودس وتنقول في قلبك: "كَيْ آتَيْ أَنَا أَيْضًا وَأَسْجَدْ لَهُ"، ثم إذا بك تسعى إلى ذبحه. فكل الذين يتناولون من الأسرار بدون استحقاق يتسبّبون بهيرودس، ويقول عنهم الكتاب أنّهم "مُجْرِمِين في جسد الرب ودمه" (اكو ١١: ٢٧). فداخل كل واحد منهم يوجد هيرودس جديد يحزن لتأسيس ملکوت المسيح، أشر من هيرودس القديم

^٩ ذكر الإنجيل أنّهم أثناء رجوعهم من مقابلة الطفل يسوع "أوحى إليهم في حلم.." (مت ٢: ١٢). فربما قصدَ القديس يوحنا الذهبي الفم بقوله "ملّاك" لأنّ ملّاكاً ظهر لهم في الحلم وأرشدهم.

^{١٠} "بيت لحم" باللغة العبرية تعني "بيت الخبز".

العبد للمال. فهيرودس القديم لم يهتم إلا بسلطانه، إذ أرسل رعيته لتقديم السجود والولاء الظاهريين. وفي الوقت الذي يسجدون فيه، ينهال عليهم ذبحاً وقتلاً. فلنخف إذن لثلا يكون لنا مظهر التوسل والعبادة، بينما تكون قلوبنا على العكس تماماً.

ولنلق كل ما في أيدينا عندما نسجد له. وحتى لو كان ما في أيدينا ذهباً، دعنا نقدمه له بدلاً من أن ندفنه. فإذا كان أولئك المجروس قد أعطوه المجد والإكرام، فكيف يكون حالك أنت يا من لا تعطيه ما يطلبه منك؟ إذا كان أولئك المجروس قد جاءوا من بعيد لكي يروه بعد ولادته مباشرةً، فما العذر الذي ستقدمه أنت لعدم تخليك عن طريقك مرة واحدة لكي تزوره وهو مريض أو محبوس؟^{١١} بل إنك قد تشفق على أعدائك أنفسهم عندما يكونون مرضى أو أسرى، فلماذا تبخل بالإشفاق على ربك الذي أنعم عليك؟ هم قدموه لك ذهباً، وأنت لم تقدم خبزاً. هم رأوا النجم وابتهجوا، وأنت ترى المسيح نفسه غريباً وعرياناً، ولكنك لا تتأثر.

لأنَّه منْ منكم يا من حصلتم على نعمه التي لا تُعد يستطيع أن يتحمّل من أجل المسيح عناء هذه الرحلة البعيدة كما تحملها أولئك المجروس، الذين هم أحكم الحكام بين

^{١١} يقصد القديس يوحنا هنا ما ذكره الرب نفسه في إنجيل متى، "لما أتكم فعلتموه بأحد لخوتي هؤلاء الأصغر في فعلمكم" (مت ٢٥: ٤٠).

الفلسفه. ولماذا أقول رحلة بعيدة جداً، بينما نساء كثيرات لديهم من الرقة ما يجعلهن لا يرغبن في عبور شارع واحد ليرونه في مذوده الروحي (أي الكنيسة)، إلا إذا حملتهم المركبات التي تجرها البغال. وأخرون يقوون على السير، ولكنهم يفضلون البقاء في مواضعهم لمتابعة عمل ما أو تجارة ما أو مشاهدة مسرحية ما. وبينما قطع أولئك المجنوس رحلة طويلة هكذا من أجله قبل أن يروه، فلماذا لا تحاول أنت التشبّه بهم بعد أن رأيته، بل تتركه، وتجري بعيداً، لكي ترى المُمثّلين. وأنت بعدها رأيت المسيح نائماً في مذوده، إذا بك تتركه وتذهب لمشاهدة النساء على المسرح.^{١٢}

وصايا عملية

٧. حتى مثلاً إذا أمكن لأي إنسان أن يقتادك إلى داخل أحد القصور، ويريك الملك على عرشه، هل تُفضّل في هذه الحالة أن تذهب لمشاهدة المسرح بدلاً من التطلع إلى ما

^{١٢} يتحدث القديس هنا عن هؤلاء الذين لا يذهبون للكنيسة نتيجة الكسل والترابي أو بدعوى الانشغال بالعمل أو بمختلف أمور الحياة وهو ما نراه للأسف في عصرنا الحالي أيضاً. ثم يتحدث القديس في الأجزاء التالية عن المسارح وهي على ما يبقو كانت في عصره أماكن للمجنون والخلاعة إذ كانت تتصبّب فوقها أحواض للسباحة لكي تسقي فيها النساء وهن شبّه عاريات. إلا أنها نجد الكثير مما تحدث عنه ذهبي الفم له ما يماثله في عصرنا الحديث. فلا يزال الكثير من الأعمال الفنية تعتمد على الإغراء والخلاعة لاجتذاب الناس لمشاهدتها.

ينخر به القصر الملكي من أشياء؟ بل وحتى الأشياء الموجودة داخل القصر الملكي ليست ذات قيمة مقارنة بما هو موجود هنا في الكنيسة حيث تجد نبع روحي من النيران التي تتدفق من مائدة الرب، ومع ذلك فإنك تتركها وتهروء إلى المسارح لرؤيه النساء وهن يسبحن. وهذا تحطط طبيعة الإنسان بالخزي، تاركة السيد المسيح وحده جالسا عند البئر. نعم فهو الآن أيضاً، وكما كان قبلًا، لا يزال يجلس عند البئر، لا ليتكلم مع المرأة السامرية بل إلى مدينة بأسراها أو ربما تراه يجلس متحدثاً مع امرأة سامرية بمفردهم. فإنك الآن لا تجد أحداً معه: البعض ذهبوا وراء أجسادهم، والبعض الآخر ذهبوا إلى ما هو أبعد من ذلك. غير أنه لا يبتعد مطلقاً، بل يبقى يسأل عناً، لكي يسوقنا قداسة لا ماءً، فائلاً إن "القدسات للقديسين". فهو لا يعطينا ماءً من هذا النبع، بل دماء حياً، ومع أن الدم في الأصل هو رمز للموت، إلا أنه قد أصبح سبباً للحياة.

ولكنك يا من ترك نبع الدم والكأس المخوفة، ويما من تذهب في طريقك وراء نبع الشيطان لمشاهدة امرأة وهي تسبح في مسرحية ممثلة، فإنك تسعى إلى إغراق سفينه نفسك وتحطيمها. فإن هذا الماء هو بحر الشهوات، وهو لا يُغرق الأجساد، بل يُحطم النفوس. وبينما تسبح النساء بأجسادهن العارية، يَغْرِقُ المشاهدون في لُجُج الشهوة والخطية. لأن هذه

هي شبكة الشيطان. وهي شبكة لا تؤدي إلى إغراق من ينزلون في الماء فقط، بل أيضاً الذين يجلسون من فوق ويشاهدون، الذين هم في حال أخطر من يتعرّض لها غرقاً أكثر الوحل وهي تُغرق وتختنق كل من يتعرّض لها غرقاً أكثر خطورة مما حدث لفرعون الذي غرق مع جميع خيوله ومركباته. ولو كان بالإمكان رؤية النفوس، لكنت قد أريتكم العديد منها وهي تطفو فوق سطح مياه الخطية، كأجساد المصريين في ذلك الزمان.

غير أنَّ الأمر المؤسف حقاً هو أنَّهم يدعون هذا التدمير الكامل للنفوس سعادةً وسروراً، ويعتبرون بحر الهلاك وسيلة للمتعة واللذة. الواقع المؤكَّد هو أنَّ الإنسان قد يأمن على نفسه أن يجتاز البحار الهاجنة، أيسر من أن يتطلَّع لمثل هذه المشاهد. فباديء ذي بدء، يسارع الشيطان إلى الاستحواذ على نفوسهم طوال ليلة كاملة بتخيِّلهم لما سيشاهدونه على المسرح، ثم بعد أن يُريهم ما توقَّعوه وتخيلوه، إذا به يُعجل بتقييدهم، فيجعلهم أسرى. فلا تظن بأنك بريء أو خالٍ من الخطية لأنك لم تتصل بالزانية، حيث أنَّ مجرد وجود الغرض داخل قلبك يعني أنك قد فعلت كل شيء. وإذا تملَّكت الشهوة، تكون قد أضرمت النيران إلى أعلى وأعلى. أما إذا كنت لا تشعر أو تتأثر من أي شيء مما تراه، فإنك تستحق

عقاباً أشد، لأنك صرت مُحرضاً للآخرين، إذ تشجّعهم على مشاهدة مثل هذه المناظر، ولأنك تُدنس بصرك ونفسك معاً... صحيح أن مدینتنا قد توجت قبلاً بتسمية أهلها بالمسيحيين، إلا أنَّ أهلها أصبحوا لا يخلوون من أن يحتلوا مراتب متاخرة جداً في السابق نحو العفة والطهارة، أو أن تسبّهم في ذلك أحقر المدن وأحطها.

٨. ولكن قد يقول قائل: "حسناً! فما هو طلبك منا؟ أن نسكن الجبال ونعيش كالرهبان؟" إن مثل هذا الكلام هو ما يجعلني أنتهد، أنكم تظنون أنَّ المعنيين بالحشمة والطهارة هم الرهبان وحدهم، بينما المؤكد هو أنَّ السيد المسيح جعل وصياغة للجميع وعندما يقول: "كل من ينظر إلى امرأة ليشتويها" (مت ٥: ٢٨)، فإنه لا يتكلّم إلى غير المُتزوجين، بل أيضاً للمتزوجين. فالحقيقة هي أنَّ جبل الموعظة كان في ذلك الوقت ممتنع بجميع أنواع وأشكال البشر. ضعِّف إذن في عقلك صورة لذلك المسرح وحاول أن تكرّهها لأنها صورة للشيطان. كذلك لا تتهمني بالقصوة في كلامي، فأنا لا أمنع أحد عن الزواج، ولا أحول بين أحد وسعادته أو متعته، فقط أريد أن يتم كل شيء بطهارة دون أن يجلب علينا العار أو التعذير، أو نقع تحت حساب لا ينتهي. إيني لا أضع قانوناً أمام أحد أن يسكن الجبال والبراري، بل أن يسلك حسناً ويراعي الطهارة، حتى لو كان يسلك في قلب المدينة. والرهبان أنفسهم خاضعون لكل

ما عندنا من قوانين، فيما عدا الزواج بالطبع. ففي أمر الطهارة يأمرنا بولس الرسول بأن نضع أنفسنا جميعاً في مستوى واحد، قائلاً: "لأن هيئة هذا العالم تزول" (أكوا ٧: ٣١)، ولذلك يجب أن "يكون الذين لهم نساء كأن ليس لهم" (أكوا ٧: ٤). (٢٩)

ولذلك فإننا لا أطالبكم بالسكن في أعلى الجبال. صحيح أنني أتمنى ذلك، لأن المدن الآن تتشبه بما كان يحدث قديماً في سدوم. ولكنني لا أمركم بذلك. بل عيشوا، وليكن لكل منكم بيت وزوجة وأطفال. فقط لا تهين امرأتك، ولا تجعل أطفالك محلاً للخزي، ولا تجلب إلى بيتك العدوى من المسرح. ألا تسمع بولس الرسول يقول: "ليس للمرأة تسلط على جسدها بل للرجل، وكذلك الرجل أيضاً ليس له تسلط على جسده بل للمرأة". (أكوا ٤: ٧). ألا تعلم أن هذه القوانين موضوعة للجميع، الرجل والمرأة على حد سواء؟ لماذا تتشدد في لوم زوجتك إذا تكرر ظهورها في الاجتماعات والمحافل العامة؟ ومع ذلك تسمح لنفسك بالبقاء أيامًا كاملة في العروض المسرحية العامة، دون أن تَحسب نفسك مُستحقةً لللوم. وعندما يتعلق الأمر باحتشام امرأتك، تصبح أنت متشدداً أكثر مما تحتمه الضرورة والعرف...

الآن ولحين أن ألتقي بكم ثانيةً، سأنتهي من حديثي معكم حتى لا أُتقِل عليكم. ولكن إن استمرت أفعالكم هكذا، سأجعل

السكين أكثر حدة، والجرح أكثر عمقاً. ولن أتوقف عن هذا حتى أحطم مسرح الشيطان، وأنقِي الكنيسة، إذ أنه هكذا سنتخلص من هذا العار القائم، ونحصل ثمر الحياة الآتية بنعمة ومحبة ربنا يسوع المسيح من نحو الإنسان، هذا الذي له المجد والإكرام من الآن وإلى الأبد. أمين.

